



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 1 юли 2024 г.
(OR. en)

11800/24

Междуетноституционално досие:
2024/0161(NLE)

ECOFIN 812
UEM 222
FIN 642
CADREFIN 120

ПРИДРУЖИТЕЛНО ПИСМО

От: Генералния секретар на Европейската комисия, подписано от г-жа Martine DEPREZ, директор

Дата на получаване: 1 юли 2024 г.

До: Г-жа Thérèse BLANCHET, генерален секретар на Съвета на Европейския съюз

№ док. Ком.: COM(2024) 288 final

Относно: Предложение за РЕШЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА СЪВЕТА за изменение на Решение за изпълнение (ЕС) (ST 10686/21 INIT; ST 10686/21 ADD 1) от 28 юли 2021 г. за одобряване на оценката на плана за възстановяване и устойчивост на Кипър

Приложено се изпраща на делегациите документ COM(2024) 288 final.

Приложение: COM(2024) 288 final



Брюксел, 1.7.2024 г.
COM(2024) 288 final

2024/0161 (NLE)

Предложение за

РЕШЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА СЪВЕТА

за изменение на Решение за изпълнение (ЕС) (ST 10686/21 INIT; ST 10686/21 ADD 1) от 28 юли 2021 г. за одобряване на оценката на плана за възстановяване и устойчивост на Кипър

Предложение за

РЕШЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА СЪВЕТА

за изменение на Решение за изпълнение (ЕС) (ST 10686/21 INIT; ST 10686/21 ADD 1) от 28 юли 2021 г. за одобряване на оценката на плана за възстановяване и устойчивост на Кипър

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2021/241 на Европейския парламент и на Съвета от 12 февруари 2021 г. за създаване на Механизъм за възстановяване и устойчивост¹, и по-специално член 20, параграф 1 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) След като на 17 май 2021 г. Кипър представи националния си план за възстановяване и устойчивост („ПВУ“), Комисията предложи своята положителна оценка на Съвета. Съветът одобри положителната оценка с Решение за изпълнение на Съвета („РИС“) от 28 юли 2021 г.² Посоченото РИС беше изменено на 8 декември 2023 г.³
- (2) На 25 юни 2024 г. Кипър отправи мотивирано искане до Комисията да направи предложение за изменение на Решението за изпълнение на Съвета от 28 юли 2021 г. в съответствие с член 21, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2021/241 с мотива, че ПВУ вече е частично неизпълним поради обективни обстоятелства. На тази основа Кипър предостави променен ПВУ.

Изменения въз основа на член 21 от Регламент (ЕС) 2021/241

- (3) Измененията на ПВУ, представени от Кипър поради обективни обстоятелства, се отнасят до една мярка.
- (4) Кипър обясни, че една мярка вече е частично неизпълнима поради липса на търсене. Това се отнася до ключов етап 85 и ключов етап 86 на мярка С3.1R1, *Прехвърляне на селскостопанските практики от 20-и в 21-ви век чрез инвестиране в национален център за високи постижения в агротехнологиите*, по компонент С3.1, *Нов модел на растеж и диверсификация на икономиката*. Кипър обясни, че предложението е отчитало ограничения интерес на

¹ ОВ L 57, 18.2.2021 г., стр. 17.

² ST 10686/21; ST 10686/21ADD 1.

³ ST 15571/23; ST 15571/23ADD 1; ST 15571/23 ADD 1 COR 1.

академичните среди към разработването на програми в областта на биотехнологиите. На тази основа Кипър поиска да измени посочените по-горе ключови етапи, както и описанието на мярката. Решението за изпълнение на Съвета от 28 юли 2021 г. следва да бъде съответно изменено.

- (5) Комисията смята, че причините, изложени от Кипър, обосновават измененията съгласно член 21, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2021/241 и Решението за изпълнение на Съвета от 28 юли 2021 г. следва да бъде съответно изменено.

Оценка на Комисията

- (6) Комисията оцени променения ПВУ спрямо критериите за оценка, определени в член 19, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2021/241.
- (7) Комисията смята, че промените, предложени от Кипър, не засягат положителната оценка на плана за възстановяване и устойчивост, съдържаща се в Решението за изпълнение на Съвета ST 10686/21 от 28 юли 2021 г. за одобряване на оценката на плана за възстановяване и устойчивост на Кипър по отношение на целесъобразността, ефективността, ефикасността и съгласуваността на плана спрямо критериите за оценка, определени в член 19, параграф 3, букви а), б), в), г), га), гб), д), е) ж), з), и), й) и к).

Положителна оценка

- (8) След положителната оценка на Комисията на променения ПВУ, с констатацията, че планът отговаря в задоволителна степен на критериите за оценка, определени в Регламент (ЕС) 2021/241, в съответствие с член 20, параграф 2 от посочения регламент и приложение V към него, следва да се определят реформите и инвестиционните проекти, необходими за изпълнението на променения ПВУ, съответните ключови етапи, цели и показатели, както и сумата, предоставена под формата на безвъзмездна финансова подкрепа от Съюза за изпълнението на променения ПВУ.

Финансово участие

- (9) Прогнозните общи разходи за променения ПВУ на Кипър са 1 220 971 EUR. Тъй като размерът на прогнозните общи разходи за променения ПВУ е по-голям от актуализираното максимално финансово участие за Кипър, общият размер на финансовото участие за променения ПВУ на Кипър, определен в съответствие с член 20, параграф 4, член 21а, параграф 6 и член 21б, параграф 2 от Регламент (ЕС) 2021/241, следва да бъде равен на 1 020 223 681 EUR.

Заеми

- (10) Предоставената на Кипър подкрепа под формата на заем в размер на 200 320 000 EUR остава непроменена.
- (11) Решението за изпълнение на Съвета ST 10686/21 от 28 юли 2021 г. за одобряване на оценката на ПВУ на Кипър следва да бъде съответно изменено. За по-голяма яснота приложението към посоченото решение за изпълнение на Съвета следва да бъде заменено изцяло,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Решението за изпълнение на Съвета от 28 юли 2021 г. за одобряване на оценката на плана за възстановяване и устойчивост на Кипър се изменя, както следва:

1) Член 1 се заменя със следното:

„Член 1

Одобряване на оценката на ПВУ

Оценката на променения ПВУ на Кипър въз основа на критериите, предвидени в член 19, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2021/241, се одобрява. Реформите и инвестиционните проекти в рамките на ПВУ, мерките и графикът за мониторинг и изпълнение на ПВУ, включително съответните ключови етапи и цели и допълнителните ключови етапи и цели, свързани с изплащането на безвъзмездната финансова подкрепа и заема, съответните показатели, свързани с изпълнението на предвидените ключови етапи и цели, както и редът и условията за предоставяне на пълен достъп от Комисията до съответните основни данни, са определени в приложението към настоящото решение.“;

2) Приложението се заменя с текста на приложението към настоящото решение.

Член 2

Адресат

Адресат на настоящото решение е Република Кипър.

Съставено в Брюксел на година.

За Съвета

Председател